**2021在外同胞国内教育課程志願書**

※ 作成方法：選択事項の場合には、□にチェック(∨)してください。

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 氏　名 | ハングル |  | | | | | | 生年月日 | 年 月 日 | | | | | 写　真  3.5 × 4.5 ㎝ | | |
| 英　語  (パスポートの  ローマ字氏名) |  | | | | | | 性　別 | □ 男 | | □ 女 | | |
| 電話番号  (国番号を含む) |  | | | | |
| 出　生　国 | |  | | | | | | 携帯電話 |  | | | | |
| 国　籍 | |  | | | | | | パスポート番号 |  | | | | | | | |
| 職　業 | |  | | | | | | 住　所 |  | | | | | | | |
| メールアドレス | |  | | | | | | | 韓国語能力 | | | □ 上 | □ 中 | | | □ 下 |
| 志願課程 | | 遠隔 | | | □ 大学修学準備課程(進学集中クラス) | | | | □Ⅰ: 2021.04.05. ~ 2021.06.25. (12週) | | | | | | | |
| □ 韓国理解課程 | | | | □春: 2021.05.03. ~ 2021.06.11. (6週) | | | | | | | |
| □夏: 2021.07.05. ~ 2021.08.13. (6週) | | | | | | | |
| □秋: 2021.09.03. ~ 2021.10.22. (6週) | | | | | | | |
| □冬: 2021.11.08. ~ 2021.12.17. (6週) | | | | | | | |
| 邀请 | | | □ 大学修学準備課程(進学集中クラス) | | | | □ Ⅱ: 2021.09.07. ~ 2022.01.27. (5か月) | | | | | | | |
| □ 大学修学準備課程(韓国語集中クラス) | | | | □ Ⅱ: 2021.09.07. ~ 2022.01.27. (5か月) | | | | | | | |
| 学　歴 | 期　間 | | | | | | | | 学校名 | | | | | | | |
| 年 月 | | | ~ | | 年 月 | | | 小学校 | | | | | | | |
| 年 月 | | | ~ | | 年 月 | | | 中学校 | | | | | | | |
| 年 月 | | | ~ | | 年 月 | | | 中学校 | | | | | | | |
| 年 月 | | | ~ | | 年 月 | | | 大学校 | | | | | | | |
| 年 月 | | | ~ | | 年 月 | | | 大学院 | | | | | | | |
| 韓国内の  連絡先 | 氏　名 | | 関　係 | | | | 電話番号 | | 独立運動家の子孫  (該当者) | 独立運動家の氏名 | | | | | 関係 | |
|  | |  | | | |  | |  | | | | |  | |
| 本人は2021年度の在外同胞国内教育課程での修学を希望し、保護者連署の上で出願いたします。  20 . . .  year Month Day    志願者 󰃡/ 署名  保護者 󰃡/ 署名 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 上記の者を貴院の在外同胞国内教育課程の志願者として推薦いたします。  職　印  Official Stamp  20 . . .  公館長 (大使、総領事)  国立国際教育院長 殿 | | | | | | | | | | | | | | | | |

※ 本志願書はコピーして使うことができます。

※ 記載内容が事実と異なる場合、入学及び修了が取り消されることがあります。

**2021在外同胞国内教育課程の修学計画書**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **氏　名** Name |  | **国　籍** Nationality |  |
| **居　住　国**  Country of Residence |  | **生　年　月　日**  Date of Birth |  |
| **志　願　課　程**  Course(s) Applied For | [遠隔教育]  □大学修学準備 : 進学集中(□Ⅰ)  □韓国理解課程(□春, □夏, □秋, □冬) | | |
| [招請教育]  □大学修学準備 : 進学集中(□Ⅱ)  □大学修学準備 : 韓国語集中(□Ⅱ) | | |
| **その他の事項**  The Others | 志願(希望)大学及び専攻(該当者)： \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_大学 \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_学部  ※大学修学準備課程の進学集中クラスの志願者は記載必須 | | |
| **① 志望動機及び修学計画(motive and study plan)**  ：母国を理解しようという意思、研修への参加意思などを記述 | | | |
|  | | | |
| **② 修了後の計画(future plan after completion of education)**  ：大学・大学院への進学計画、就業計画、同胞社会への寄与計画、母国と居住国との関係改善計画などを記述 | | | |
|  | | | |

※ 修学計画書はできるだけ韓国語で作成してください。やむを得ない場合には、英語・日本語・中国語・ロシア語の中から1つを選んで作成することもできます。

※ 本修学計画書は修学生及び奨学生を選抜するための資料として活用し、作成内容に関する証憑資料がある場合には添付してください。

| **在外同胞国内教育課程の出願・選抜に関する個人情報収集・利用同意書** |
| --- |
| 「国立国際教育院」は、在外同胞国内教育課程の出願、選抜のために下記の通り「個人情報保護法」に関する法令にしたがって、個人情報を収集・利用することになります。収集された個人情報は、定められた目的以外の用途に使用されることはなく、下記の個人情報収集・利用に関する内容ををよくお読みのうえ、同意するかどうかをお決めください。  **□ 個人情報収集・利用内訳**     |  |  |  | | --- | --- | --- | | **項目** | **収集目的** | **保有期間** | | 1. 修学生の氏名、生年月日、性別、 居住国、国籍、住所、写真、連絡先(Eメール、  携帯電話など)  2.所属機関(学校)名、最終学歴、その他 研修参加のために本人が作成した関連情報など | -在外同胞国内教育課程修学生および奨学生選抜  -在外同胞国内教育課程案内  情報の提供と修了台帳の記録 | 目的達成時に遅滞なく破棄  （但し、在外同胞国内教育課程の事後管理(修了生の統計、  修了証明書発給など)に必要な氏名、  生年月日、性別、居住国、  連絡先などの情報は永久保存） |   ※ 上記の個人情報収集・利用に対する同意を拒否する権利があります。  しかし、同意を拒否する場合には在外同胞国内教育課程において制限を受けることがあります。   |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | | 同意 |  |  | 不同意 |  |   **☞** 上記の通り個人情報を収集・利用することに同意しますか。  **□ 要配慮情報の処理**     |  |  |  | | --- | --- | --- | | **項目** | **収集目的** | **保有期間** | | **健康情報**  **(疾病名、感染期間、疾病感染経路)** | 修学生の衛生管理 | **教育目的の達成および懸案の**  **解決時には遅滞なく破棄** |   ※ 上記の要配慮情報の処理に対する同意を拒否する権利があります。  しかし、同意を拒否する場合には在外同胞国内教育課程において制限を受けることがあります。  ☞ 上記の通り要配慮情報の処理に同意しますか。   |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | | 同意 |  |  | 不同意 |  |   **□ 個人情報第三者提供内容**     |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | | **提供される機関** | **提供目的** | **提供する項目** | **保有期間** | | **在外公館および**  **業務関係機関** | - 在外同胞国内教育課程  修学生の選抜  - 航空券発給支援など | 氏名、生年月日、性別、  居住国、国籍、住所、写真、  連絡先(Eメール、携帯電話など)、  パスポート番号 | **業務終了時まで** |   ※ 上記の個人情報第三者提供に対する同意を拒否する権利があります。  しかし、同意を拒否する場合には在外同胞国内教育課程において制限を受けることがあります。  ☞ 上記の通り個人情報を第三者に提供することに同意しますか。   |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | | 同意 |  |  | 不同意 |  |   ※ 情報の主体が満14歳未満の児童の場合、上記のとおり個人情報を提供することに同意しますか。     |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | | 同意 |  |  | 不同意 |  |     年 月 日  本人 氏名 (署名または印)  　 （満14歳未満の場合）法定代理人 氏名 (署名または印)  国立国際教育院長殿 |